

- 5

Дело всей жизни

Вагиф Мустафаев: Главными в моем творчестве являются фильмы о Гейдаре Алиеве
- 6

Повышая уровень профессионализма

Обсуждены перспективы развития сотрудничества между армиями Азербайджана и Турции
- 8

Оптимистичный взгляд

Юные дзюдоисты стали мировыми лидерами

Важный этап становления

Взаимодействие по нарастающей

Поездка Президента Ильхама Алиева и первой леди Мехрибан Алиевой в Лачин

Ознакомление с работой, проделанной в селе Забух, и встреча с жителями



26 августа Президент Азербайджанской Республики Ильхам Алиев и первая леди Мехрибан Алиева ознакомились с работой, проделанной в селе Забух Лачинского района, и встретились здесь с жителями села.

Председатель Государственного комитета по делам беженцев и вынужденных переселенцев Ровшан Раев проинформировал главу государства и первую леди о работе, которую предстоит проделывать в селе.

Было сообщено, что в село Забух, общая площадь которого составляет 81 гектар, предполагается переселить 245 семей. На первом этапе в село будут пере-

селены 223 семьи. В то же время, учитывая удобство и занятость жителей села, построен ряд инфраструктурных зданий - детский сад на 50 мест, административное здание, медпункт. В освещении домов, социальных объектов и улиц в Забухе используется «зеленая» энергия. В соответствии с поручением главы государства все работы в селе выполнены на высочайшем уровне.

Отметим, что уже 25 августа 20 семей - 88 человек вернулись в родные края - село Забух.

Глава государства и первая леди встретились и побеседовали с жителями села.

Президент Ильхам Алиев: - Здравствуйте.

Жители: - Здравствуйте. Добро пожаловать, Господин Верховный Главнокомандующий. Рады Вас видеть.

Житель (обращаясь к Мехрибан ханым): - Поздравляем.

Мехрибан ханым Алиева: - Спасибо.

Житель: - Добро пожаловать в этот созданный Вами рай.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо.

Жительница (обращаясь к Мехрибан ханым): - Поздравляю Вас. Живите 100 лет, да ниспошлет Вам Аллах здоровья.

Мехрибан ханым Алиева: - Большое спасибо. Да ниспошлет Аллах всем здоровья.

⇒ 2

Президент Азербайджана Ильхам Алиев принял министра национальной обороны Турции



27 августа Президент Азербайджанской Республики Ильхам Алиев принял министра национальной обороны Турецкой Республики Яшара Гюлера.

Как сообщает АЗЕРТАДЖ, глава государства расценил назначение Яшара Гюлера министром национальной обороны Турции как большое доверие, оказанное Президентом Турции, и пожелал ему успехов в исполнении своих обязанностей.

Подчеркнув, что Яшар Гюлер прилагает большие усилия и вносит вклад в сотрудничество вооруженных сил Азербайджана и Турции, Президент Ильхам Алиев отметил, что это взаимодействие находится на очень хорошем уровне.

Касаясь первого государственного визита Реджепа Тайипа Эрдогана в Азербайджан после избрания Президентом, глава госу-

дарства подчеркнул важность открытости в ходе него нового Центрального командного пункта Военно-воздушных сил.

Выразив признательность за добрые слова, Яшар Гюлер сказал, что для него и возглавляемой им делегации большая радость и честь находиться с визитом в Азербайджане, в первую очередь передать главе нашего государства приветствия Президента Турции.

Президент Ильхам Алиев поблагодарил за приветствия, попросил передать и его приветствия Реджепу Тайипу Эрдогану.

Коснувшись освобождения азербайджанских земель от оккупации, министр национальной обороны Турции с уважением почтил память шехидов, отметил, что самоотверженность и героизм азербайджанских солдат никогда не будут забыты.

Яшар Гюлер подчеркнул, что

благодаря дальновидности и решительности Президента Ильхама Алиева, который успешно продолжает политику общенационального лидера Гейдара Алиева, Азербайджан стал важным и авторитетным членом международного сообщества, что вызывает чувство большой гордости. Министр сказал, что тесные отношения и контакты между главами государств двух стран очень позитивно влияют на дальнейшее укрепление наших связей, отметил эффективное взаимодействие с азербайджанскими коллегами.

В ходе беседы была выражена уверенность в том, что дружеские и братские отношения между Азербайджаном и Турцией и впредь будут успешно развиваться во всех областях, в том числе в военной сфере, состоялся обмен мнениями по вопросам, касающимся перспектив сотрудничества.

Распоряжение
Президента Азербайджанской Республики

Об утверждении «Государственной программы по развитию социальных услуг в Азербайджанской Республике на 2023-2026 годы»

Руководствуясь пунктом 3 статьи 109 Конституции Азербайджанской Республики, в целях обеспечения реализации «Стратегии социально-экономического развития Азербайджанской Республики в 2022-2026 годах», утвержденной Распоряжением Президента Азербайджанской Республики от 22 июля 2022 года №3378, **постановляю:**

1. Утвердить «Государственную программу по развитию социальных услуг в Азербайджанской Республике на 2023-2026 годы».

2. Министерству труда и социальной защиты населения Азербайджанской Республики:

2.1. координировать осуществление мероприятий, предусмотренных в Государственной программе, утвержденной частью 1 настоящего Распоряжения (далее - Государственная программа);

2.2. раз в год информировать Президента Азербайджанской Республики о состоянии реализации мероприятий, предусмотренных в Государственной программе.

3. Мониторинг и оценку реализации мероприятий, предусмотренных в Государственной программе, осуществлять Центру анализа экономических реформ и коммуникаций по заказу Министерства труда и социальной защиты населения Азербайджанской Республики.

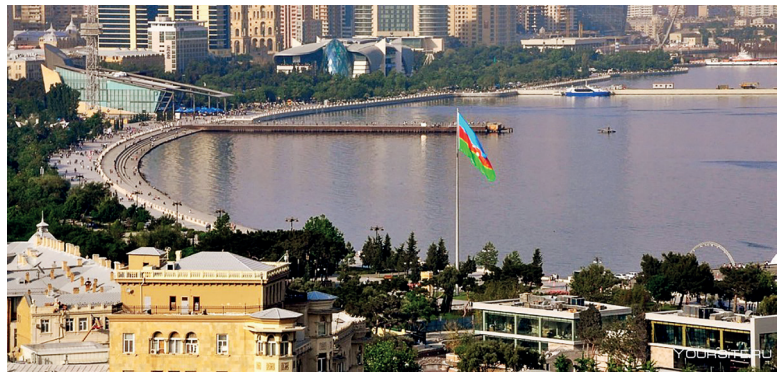
4. Кабинету Министров Азербайджанской Республики решить вопросы, вытекающие из настоящего Распоряжения.

Ильхам АЛИЕВ,
Президент
Азербайджанской
Республики

г.Баку, 28 августа 2023 года

Полагаясь на идеологию культурного плюрализма

В естественных условиях сосуществования фактор многообразия играет незаменимую роль



Наличие множества острых разногласий и вражды - это бич эпохи, и такое положение не может не беспокоить общество. Оно всерьез погружено в мыслительный процесс относительно выработки универсальных решений, способных снизить градус глобальной напряженности.

В непростых условиях в умах современников зреют разные под-

ходы и идеи относительно поиска приемлемых путей преодоления кризисов. Неудивительно, что на сегодня важнейшей из неотложных задач является разминирование поля взаимодействия. Силы, одержимые желанием управлять дезорганизацией, только тогда сдадут позиции, когда созидательный кластер проявит волю к победе в борьбе за глобальное согласие.

⇒ 5

Распоряжение
Президента Азербайджанской Республики

Об утверждении «Стратегии информационной и кибербезопасности Азербайджанской Республики на 2023-2027 годы»

Руководствуясь пунктом 32 статьи 109 Конституции Азербайджанской Республики, в целях защиты информационного пространства страны от угроз, совершенствования нормативно-правовой базы в области информационной безопасности, а также определения предстоящих задач в этой сфере **постановляю:**

1. Утвердить «Стратегию информационной и кибербезопасности Азербайджанской Республики на 2023-2027 годы».

2. Кабинету Министров Азербайджанской Республики:

2.1. координировать осуществление Стратегии, утвержденной частью 1 настоящего Распоряжения (далее - Стратегия);

2.2. решить другие вопросы, вытекающие из настоящего Распоряжения.

3. Координационной комиссии по информационной безопасности:

3.1. обеспечить систематический мониторинг и оценку реализации мероприятий, предусмотренных в Стратегии;

3.2. раз в год информировать Президента Азербайджанской Республики о проводимой работе по реализации Стратегии.

Ильхам АЛИЕВ,
Президент
Азербайджанской
Республики

г.Баку, 28 августа 2023 года

Хроника

Важный этап становления

Ознакомление с работой, проделанной в селе Забух, и встреча с жителями



Президент Ильхам Алиев: - Поздравляю вас, добро пожаловать на родину.

Жители: - Спасибо, да хранит Вас Аллах. Мы приехали в созданный Вами рай.

Президент Ильхам Алиев: - Чрез 31 год.

Житель: - Да. Да поможет Вам Аллах. Я не был здесь 31 год и 102 дня. Сегодня я здесь.

Президент Ильхам Алиев: - Когда вы покинули Забух?

Житель: - 16 мая 1992 года.

Президент Ильхам Алиев: - Город Лачин еще не был оккупирован. Они оккупировали его после захвата этого села.

Житель: - Да. Да ниспошлет Аллах Вам долголетия.

Президент Ильхам Алиев: - Где вы жили все эти годы?

Житель: - Эти годы я жил в Сарыгая, затем - в общежитии в Сумгайте. А в последнее время - в частном доме на Губинской дороге.

Президент Ильхам Алиев: - Теперь вы на родине. Большого счастья быть не может. Село Забух приобретает совершенно новый облик.

Житель: - Большое спасибо, да поможет Вам Аллах. Вы создали рай. Да хранит Вас Аллах.

Президент Ильхам Алиев: - Вы приехали вчера, являетесь одними из первых переселившихся. Спустя 31 год наши граждане возвращаются на землю предков. Большого счастья быть не может. Уверен, вы тоже всегда верили в то, что этот день наступит.

Житель: - Наступил - благодаря Вам. Да ниспошлет Вам Аллах долголетия. Работа, которую Вы проделали во время 44-дневной войны в средствах массовой информации, - это работа целой армии журналистов, корреспондентов. Вы всех посадили на место. Сегодняшний день - один из лучших дней еще и потому, что сегодня - день рождения Мехрибан ханым. Все мы желаем Мехрибан ханым долгих лет жизни, здоровья. Да ниспошлет Аллах долголетия и да хранит ее.

Президент Ильхам Алиев: - Сегодня - День города Лачин, так как 26 августа - в этот день прошлого года наша Армия вошла в город Лачин. Таким образом, отныне 26

августа будет отмечаться как День города Лачин. Учреждены дни города всех наших освобожденных городов. Моим Указом очередные праздничные мероприятия состоятся 17 октября в городе Физули.

Житель: - Иншаллах. Пусть будет много побед, пусть высоко реет наш флаг.

Пожилая женщина: - Добро пожаловать.

Президент Ильхам Алиев: - И вам добро пожаловать.

Пожилая женщина: - Да ниспошлет Вам Аллах здоровья. У меня к Вам единственная просьба. Хочу передать свою комнату вдове моего умершего сына.

Президент Ильхам Алиев: - Мехрибан ханым решит все, что нужно.

Жительница: - Ее сын умер. Она хочет, чтобы его семья, дети находились рядом с ней.

Президент Ильхам Алиев: - Чтобы приехали сюда?

Житель: - Да, чтобы приехали и были рядом.

Президент Ильхам Алиев: - Конечно, пусть приезжают.

Мехрибан ханым Алиева: - Где они сейчас находятся?

Житель: - В Хырдалане.

Президент Ильхам Алиев: - Конечно, они придут. То есть все забухцы придут. Как вам ваш дом, удобный?

Житель: - Удобный. Все хорошо.

Президент Ильхам Алиев: - Наверное, через некоторое время придут и близкие родственники бабушки. Она просит, чтобы они жили поблизости. Организуйте это.

Ровшан Рзаев: - Непременно.

Президент Ильхам Алиев: - Все забухцы вернуться. То есть я не сомневаюсь в этом, так как когда мы приступили к строительным работам, я поручил провести опрос среди бывших переселенцев. Как мне сообщили, большинство переселенцев, абсолютное большинство решило вернуться. Поэтому забухцы тоже вернуться, потому что в некоторых домах пока идут отделочные работы.

Пожилая женщина: - Да упокоит Аллах душу твоего замечательного отца. Аминь.

Президент Ильхам Алиев: - Да упокоит Аллах души всех наших

умерших, шехидов. Благодаря им, благодаря нашей Армии мы находимся сегодня здесь. Вы возвели эту стену?

Ровшан Рзаев: - Да, возведены опорные стены.

Президент Ильхам Алиев: - Опорная стена, но должен быть и выход к реке.

Ровшан Рзаев: - От этого родника к реке ведет отдельный выход, со стороны родника, за ним.

Президент Ильхам Алиев: - Нет, для того, чтобы подойти к реке. Я вижу вы возвели сплошную стену так, что люди не могут подойти к реке, сделайте выходы. Откройте лестницы в разных местах, сделайте лестницы или же оставьте широкое пространство, чтобы люди могли подойти к реке.

Ровшан Рзаев: - Будет сделано.

Масим Мамедов: - Эта река так же, как наша Хакари, расширена.

Президент Ильхам Алиев: - Конечно, в ближайшее же время откройте, чтобы был выход.

Масим Мамедов: - Непременно.

Президент Ильхам Алиев: - Чтобы дети, пожилые люди спокойно приходили сюда - к реке, отдыхали, ловили рыбу.

Житель: - Да ниспошлет Вам Аллах долголетия, машаллах, благодаря Вам о селе Забух знают все, даже в ООН. Село Забух известно уже во всем мире. Да ниспошлет Вам Аллах долголетия. Большое спасибо.

Президент Ильхам Алиев: - Армяне пришли и незаконно заселились здесь. При этом говорили, что не уйдут отсюда. Вы, наверное, видели эти кадры.

Жители: - Все видели, следили. Да ниспошлет Вам Аллах долголетия.

Президент Ильхам Алиев: - И дали какое-то уродливое название. Давайте сфотографируемся.

Были сделаны фотографии на память.

Жители: - Это будут прекрасные воспоминания. Фотографии будут во всех домах, у всех, иншаллах.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо.

Жители: - Да поможет Вам Аллах.

Президент Ильхам Алиев: -

Наверное, в ближайшие несколько месяцев все забухцы придут.

Житель: - Иншаллах, придут.

Жители: - С днем рождения. Благодаря Вам у нас замечательный праздник.

Президент Ильхам Алиев: - Счастливо оставаться, готов и весь город, вы, наверное, поедете и увидите, он тоже стал красивым городом.

Жители: - Иншаллах, увидим. Сегодня мы испытываем чувство большой радости и гордости.

Президент Ильхам Алиев: - Когда я приехал в Лачин в сентябре прошлого года, он находился в разрушенном состоянии.

Житель: - Сейчас, хвала Всевышнему. Наш великий лидер в своих выступлениях всегда говорил, что настанет время, придет день, когда беженцы и вынужденные переселенцы вернутся в родные края. Этот день настал, сегодня мы здесь.

Президент Ильхам Алиев: - Да, это тот самый день.

Житель: - Мы очень рады, тронуты. Хвала Всевышнему за то, что Вы продолжили это. Большое спасибо.

Президент Ильхам Алиев: - Армяне захватили эти места, провели здесь незаконное расселение, пригласили армян из-за рубежа и построили здесь дома для себя. Ни одного из них не осталось. Я сказал, что приехавшие сюда забухцы должны жить в домах, построенных Азербайджанским государством.

Житель: - Большое спасибо, благодарю.

Президент Ильхам Алиев: - Эти дома остались уже на черных страницах истории. Город Лачин находился полностью в разрушенном состоянии. Сегодня вы, наверное, поедете и увидите, каким красивым городом он стал, в мировом масштабе.

Житель: - Правда, были определенные силы, внешние силы, но, несмотря на это, Вы в одиночку предотвратили все это, дали достойный ответ. Всех посадили на место. То есть это - главный исторический день.

Житель: - Победа в 44-дневной войне - исторический день.

Президент Ильхам Алиев: -

Верно, армяне не намерены были возвращать ни один район. Но на переговорах говорили, что, да, мы готовы вернуть пять районов, но Лачин и Кяльбаджар должны остаться под нашим контролем. Потому что их стратегическое положение важно с точки зрения безопасности. Стратегическое значение Лачинского и Кяльбаджарского районов велико.

Житель: - Вы говорили, уважаемый Президент, что отсюда словно дикое племя пронеслось.

Президент Ильхам Алиев: - Да.

Житель: - Действительно, когда мы приехали в район, то увидели, что и дикое племя ничто по сравнению с ними, они словно и камни съели.

Президент Ильхам Алиев: - Да, вы видели, что все дома были разрушены, они разорили все - Агдам, Физули, Джебраил, Губадлы. Вы приехали по этой дороге через Губадлы и видели, что нет ни одного уцелевшего здания - ни в городе, ни в селах.

Жители: - Да, в тех местах ничего нет. Но Вы в одиночку, сражаясь со всеми, сделали то, что не сделал весь мир. Все села станут такими же, как Забух.

Президент Ильхам Алиев: - Некоторые зарубежные покровители Армении и сегодня не хотят видеть этого. Слово и не было оккупации, не было этого вандализма, вражды. Те, кто в течение тридцати лет молчал, набрав в рот воды, или же оправдывал армянскую оккупацию, сегодня выступают против нас с исками, высказывают претензии, обвиняют. Мы - народ-созидатель. То, что армяне разрушали в течение тридцати лет, мы уже восстанавливаем, восстановили за два года и люди вернулись. Мы находимся на своих землях. Это тоже была исконная азербайджанская земля. Какое бы уродливое название ни дали в период оккупации, оно не имеет никакого значения. Это название исчезло вместе с ними, пошло вместе с ними к чертям.

Житель: - Вы прогнали их как собак.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо. Всего хорошего, живите счастливо.

Жители: - Спасибо, да будет Аллах доволен Вами.

Житель: - А это аксакал нашего села.

Президент Ильхам Алиев: - Здравствуйте.

Житель: - Здравствуйте. Рады Вас видеть. Да поможет Вам Аллах.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо.

Житель: - Как Вы всегда говорите, Вы хорошо знаете, что и когда делать. Спасибо.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо. Теперь вы вернулись на Родину. Поздравляю.

Житель: - Да, великий день. Большое спасибо, благодарю.

Президент Ильхам Алиев: - Поздравляю. Спасибо.

Житель: - Да ниспошлет Аллах мира и спокойствия всему нашему народу, благодаря Вам мы вернулись в родные края, большое спасибо.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо. Дома вдоль улицы готовы?

Житель: - Да. На первом этапе переселения.

Президент Ильхам Алиев: - Здравствуйте.

Другой житель: - Добро пожаловать, господин Президент.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо, рад вас видеть, здравствуйте.

Житель: - Да ниспошлет Вам Аллах долгих лет жизни, здоровья, спасибо, что подарили нам это счастье.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо. Как вы чувствуете себя на родной земле?

Житель: - Отлично, да, на родной земле. Да ниспошлет Вам Аллах здоровья и долголетия.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо. Давайте сфотографируемся. Вчера приехали?

Житель: - Да, мы приехали вчера.

Президент Ильхам Алиев: - Где жили до сих пор?

Житель: - В Сумгайте.

Президент Ильхам Алиев: - Какие у вас были условия?

Житель: - Мы жили там в общежитии.

Президент Ильхам Алиев: - Как вам здесь, хорошо?



Хроника

Плодотворный диалог

Президент Азербайджана Ильхам Алиев принял начальника Генерального штаба Вооруженных сил Турции

28 августа Президент Азербайджанской Республики Ильхам Алиев принял начальника Генерального штаба Вооруженных сил Турецкой Республики Метина Гюрака.

В ходе беседы было подчеркнуто, что дружеские и братские отношения между Азербайджаном и Турцией во всех областях, в том числе в военной сфере, успешно развиваются. Было отмечено значение визита Метина Гюрака в нашу страну вскоре после

его назначения и выражена уверенность в том, что этот визит послужит расширению сотрудничества.

Было подчеркнуто, что между военными структурами Азербайджана и Турции осуществляется плодотворное взаимодействие.

На встрече были отмечены важность Победы Азербайджана в Отечественной войне, высокий профессионализм и героизм нашей армии в ее достижении.

АЗЕРТАДЖ



Распоряжение
Президента
Азербайджанской
Республики

О награждении
В.Б.Мустафаева
орденом

«Эмек» 2-й степени

Руководствуясь пунктом 23 статьи 109 Конституции Азербайджанской Республики, постановляю:

За многолетнюю плодотворную деятельность в развитии азербайджанской культуры наградить Вагифа Бехбуд оглу Мустафаева орденом «Эмек» 2-й степени.

Ильхам АЛИЕВ,
Президент Азербайджанской
Республики
г.Баку, 28 августа 2023 года

Важный этап становления

Ознакомление с работой, проделанной в селе Забух, и встреча с жителями

Житель: - Отлично. Да ниспошлет Вам Аллах долгих лет жизни.

Мехрибан ханым Алиева: - Здравствуйте, поздравляю.

Житель: - Мехрибан ханым? Сегодня у Вас день рождения, поздравляем и Вас. Да ниспошлет Вам Аллах здоровья и долголетия.

Мехрибан ханым Алиева: - Спасибо.

Житель: - Поздравляем от имени всех азербайджанских женщин.

Мехрибан ханым Алиева: - Спасибо, большое спасибо.

Президент Ильхам Алиев: - Где вы жили?

Житель: - На Абшероне, господин Президент.

Президент Ильхам Алиев: - Мы приехали, чтобы встретиться с вами.

Жители: - Здравствуйте. Добро пожаловать. Да ниспошлет Вам Аллах долгих лет жизни, да хранит Он Вас. Мы очень рады.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо.

Житель: - Я очень хотел встретиться с Вами. Всегда гордился Вами, Вы - наша гордость.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо, большое спасибо.

Житель: - Сегодня Вы претворили в жизнь нашу 30-летнюю мечту. Да упокоит Аллах душу Вашего отца, да хранит Вас Аллах.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо. Все мы переживаем счастливые дни.

Жители: - Благодаря Вам мы очень счастливы. Да ниспошлет Вам Аллах долгих лет жизни, долголетия. Да хранит Он Вас.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо, как вам здесь?

Жители: - Очень хорошо, отлично.

Президент Ильхам Алиев: - Вы приехали вчера и пока размещаетесь. Жить на родной земле, конечно, большое счастье.

Житель: - Да. Поздравляем и Мехрибан ханым с днем рождения.

Мехрибан ханым Алиева: - Спасибо, большое спасибо.

Президент Ильхам Алиев: - Где вы жили?

Житель: - В Баку, в общежитии в Пиршаги.

Президент Ильхам Алиев: - А сегодня уже на родной земле, в этом красивом доме, прекрасном селе.

Житель: - Да, да, у нас прекрасное место.

Президент Ильхам Алиев: - Сейчас Лачин тоже стал очень красивым городом.

Житель: - Да ниспошлет Вам Аллах долгих лет жизни.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо.

Житель: - Сегодня мы спокойно живем на родной земле, в своем крае.

Другой житель: - Это мой внук. **Президент Ильхам Алиев:** - Как ты приехал сюда? Охотно? Дети увидят всю прелесть забухской земли.

Житель: - Я жил здесь 37 лет, сейчас мне 68, я пенсионер. Да ниспошлет Вам Аллах долгих лет жизни, благодаря Вам все хорошо.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо, счастливо оставаться.

Житель: - Большое спасибо.

⇒ 2



Другой житель: - Господин Президент, можно с Вами сфотографироваться?

Президент Ильхам Алиев: - Давай сфотографируемся. Здравствуйте, рад вас видеть.

Житель: - Рады Вас видеть.

Президент Ильхам Алиев: - Добро пожаловать. Здравствуйте. Поздравляю.

Житель: - Здравствуйте, добро пожаловать. Большое спасибо. Да хранит Вас Аллах. Благодарим Вас за то, что подарили нам эту радость.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо, живите счастливо.

Жители: - Спасибо, большое спасибо, да поможет Вам Аллах. Мы признательны, благодарим.

Президент Ильхам Алиев: - Здравствуйте.

Житель: - Добро пожаловать. Да хранит Вас Аллах.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо. И вам добро пожаловать.

Житель: - Вы положили конец многолетней тоске, подарили нам радость. Большое спасибо, да ниспошлет Вам Аллах долгих лет жизни.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо, большое спасибо. Желаю и вам долголетия, счастья, счастливой жизни в родном крае.

Жители: - Большое спасибо, мы очень довольны. Да ниспошлет Вам Аллах долгих лет жизни.

Президент Ильхам Алиев: - Где вы жили в период оккупации?

Житель: - В Сумгайыте.

Президент Ильхам Алиев: - В Сумгайыте, в каких условиях? В доме, предоставленном государством, или...?

Житель: - Мы жили в общежитии.

Президент Ильхам Алиев: - То есть весь период оккупации - в общежитии? Покинув эти места, вы сразу поехали туда?

Житель: - Нет, мы жили в нескольких местах, в последнее время там.

Президент Ильхам Алиев: - В Сумгайыте.

Житель: - Слава Аллаху, сегодня мы находимся на своей родине, в своем доме, в родном селе. Хвала

Всевышнему, мы очень довольны и всей семьей признательны Вам, большое спасибо.

Президент Ильхам Алиев: - Сегодня Лачинский район тоже развивается, Лачин - один из наших красивых городов. Вы, наверное, поедете и увидите.

Житель: - Все превосходно, отлично, вчера мы увидели. Большое спасибо.

Президент Ильхам Алиев: - Да, уже видели?

Житель: - Нас прекрасно встретили. С большим уважением. Большое спасибо им и Вам спасибо.

Президент Ильхам Алиев: - Сейчас размещаетесь здесь.

Житель: - Спасибо, да хранит Вас Аллах.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо, желаю здоровья. Здравствуйте.

Житель: - Здравствуйте, господин Президент, добро пожаловать.

Президент Ильхам Алиев: - И им добро пожаловать.

Житель: - Ваш приезд - большая честь для нас. Да хранит Вас Аллах за то, что подарили нам этот прекрасный день.

Президент Ильхам Алиев: - Поздравляю вас.

Житель: - Большое спасибо. Да хранит Вас Аллах.

Президент Ильхам Алиев: - Как вам здесь?

Житель: - Спасибо, большое спасибо, отлично.

Президент Ильхам Алиев: - В родном селе.

Житель: - Да.

Президент Ильхам Алиев: - Спустя 31 год.

Житель: - Большое спасибо за то, что вновь подарили нам эту жизнь, да хранит Вас Аллах.

Президент Ильхам Алиев: - Хвала Всевышнему, и село красивое.

Житель: - Да упокоит Аллах души всех наших шехидов. Желаем Вам здоровья.

Президент Ильхам Алиев: - Да упокоит Аллах их души. Желаю вам здоровья, живите счастливо, стройте, создайте.

Житель: - Большое спасибо. Поздравляем Вашу супругу с днем рождения.

Президент Ильхам Алиев: - И дети, наверное, впервые видят Лачин. Село Забух. Как вам здесь? Молодежь охотно приехала?

Жители: - Да, да. Мы очень довольны. Да хранит Вас Аллах.

Президент Ильхам Алиев: - Наверное, жили в городе? В Баку?

Житель: - В Сумгайыте.

Президент Ильхам Алиев: - Уверен, что здесь вы увидите, какие прекрасные условия. Главное, что человек живет на родной земле, освобожденной земле, и живет гордо.

Житель: - Можно мы тоже сфотографируемся?

Президент Ильхам Алиев: - Да, давайте сфотографируемся.

Житель: - Поздравляем и Вашу супругу.

Мехрибан ханым Алиева: - Здравствуйте, я тоже поздравляю вас, большое спасибо.

Фотографируются.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо.

Житель: - Рады Вас видеть, господин Президент, добро пожаловать.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо.

Жители: - Поздравляем, спасибо.

Мехрибан ханым Алиева: - Большое спасибо.

Президент Ильхам Алиев: - Здравствуйте, поздравляю.

Житель: - Здравствуйте, большое спасибо.

Президент Ильхам Алиев: - Здравствуй, детка.

Житель: - Спасибо. Скажи: «Спасибо, дедушка». Спасибо, да ниспошлет Вам Аллах здоровья.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо.

Житель: - Да хранит Вас Аллах.

Президент Ильхам Алиев: - Здравствуйте, поздравляю.

Житель: - Поздравляем, большое спасибо. Благодарим.

Президент Ильхам Алиев: - Давайте сфотографируемся.



Житель: - Сфотографируюсь с дедушкой.

Президент Ильхам Алиев: - На тебе была хорошая куртка, ты снял ее? На ней написано «Азербайджан».

Житель: - Спасибо, да ниспошлет Вам Аллах здоровья.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо.

Житель: - Идите сюда, идите сюда.

Президент Ильхам Алиев: - Здравствуйте, рад вас видеть. Добро пожаловать.

Житель: - Здравствуйте, добро пожаловать, рады Вас видеть.

Президент Ильхам Алиев: - Здравствуйте.

Житель: - Здравствуйте, рады Вас видеть. Добро пожаловать в наше село.

Президент Ильхам Алиев: - Здравствуйте, здравствуйте, здравствуйте.

Житель: - Иди сюда, иди встань рядом с дедушкой Ильхамом.

Президент Ильхам Алиев: - Мы уже сфотографировались с ним.

Житель: - Иди сюда, встань здесь.

Президент Ильхам Алиев: - Где вы жили до сих пор?

Житель: - В Ширване. Вот приехал в родной край. Сколько месяцев, 32 года, как уехал отсюда, этой ночью и не спал вовсе. Да поможет Вам Аллах. Все это произошло благодаря Вам.

Президент Ильхам Алиев: - Живите счастливо.

Житель: - Вы страдали больше, чем мы.

Президент Ильхам Алиев: - Весь наш народ разделяет вашу радость.

Житель: - Господин Президент, добро пожаловать.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо.

Житель: - Сегодня мы гордимся, ходим с высоко поднятой головой, потому что эти земли уже у нас. Да хранит Вас Аллах, господин Президент!

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо.

Житель: - Моей внучке тоже есть что сказать.

Президент Ильхам Алиев: - Да, пожалуйста.

Девочка: - Уважаемый господин Президент, Верховный Главнокомандующий, уважаемая Первый вице-президент Мехрибан ханым, мы очень рады видеть вас в нашем родном селе Забух. Господин Президент, благодарим Вас за то, что построили для нас, учащихся, такую замечательную школу.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо, большое спасибо.

Житель: - Да ниспошлет Вам Аллах здоровья.

Президент Ильхам Алиев: - Поздравляю вас. Добро пожаловать на свою родину.

Житель: - В таком красивом месте создали такое прекрасное село.

Другой житель: - Господин Президент, лачинцы тоже очень любят Вас. Несколько лет назад Вы вместе с лачинцами отметили свой день рождения в поселке Тахтакерпу. А сегодня день рождения Мехрибан ханым. Пользуясь случаем, от имени всех жителей села поздравляем ее с днем рождения.

Президент Ильхам Алиев: - Да, вы правы. В то время я сказал, что настанет день, когда вы вернетесь на родные земли. Этот день настал.

Жители: - Это сегодняшний день. Спасибо. Да ниспошлет Вам Аллах здоровья.

Президент Ильхам Алиев: - Поздравляю, спасибо.

Житель: - Я тоже хочу сфотографироваться с Вами.

Президент Ильхам Алиев: - Давайте сфотографируемся.

Житель: - Все мы очень любим Вас, верим Вам и полагаемся на Вас.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо, счастливо оставаться. Спасибо, желаю здоровья и долголетия.

Мехрибан ханым Алиева: - Я еще приеду в гости.

Житель: - Да ниспошлет Вам Аллах здоровья.

Президент Ильхам Алиев: - Спасибо, здоровья вам.

Мехрибан ханым Алиева: - Спасибо.

Регион

Важный этап становления Президент Ильхам Алиев и первая леди Мехрибан Алиева приняли участие в праздничных торжествах «День города Лачин»

26 августа Президент Азербайджанской Республики Ильхам Алиев и первая леди Мехрибан Алиева приняли участие в организованных Министерством культуры и специальным представительством Президента в Лачинском районе при поддержке Фонда Гейдара Алиева праздничных торжествах «День города Лачин», состоявшихся на Живописной террасе и перед площадью Флага в городе Лачин.

На Живописной террасе города Азербайджанский государственный кукольный театр имени Абдуллы Шаига и функционирующая при театре студия «Оюг» представили различные спектакли. Здесь также были организованы мастер-классы по народно-прикладному искусству, открылись выставки по таким видам ремесел, как шебеке, плетение циновки, гончарное искусство, медничество, ковроткачество, вышивание, шитье шапок, и выставка картин под названием «Пейзажи Лачина». А в разделе I love Lachin, созданном в одном из живописных уголков Лачина, гости смогут полюбоваться восхитительной природой города, запечатлеть эту красоту с помощью своих телефонов и фотоаппаратов. Перед площадью Флага в течение дня демонстрировался спектакль-дастан «Сары Ашуг и Яхшы», был устроен «чайный стол» с целью



представления чайных традиций Лачина, открыт «Лачинский базар» для продажи различных образцов ремесленных изделий, сувениров, ювелирных, керамических и других товаров. В исполнении актеров в национальных костюмах были показаны иммерсивные игры, организованы гулянья маскотов национальных персонажей. Президент Ильхам Алиев и первая леди Мехрибан Алиева ознакомились с выставками, организованными в рамках праздничных торжеств «День города Лачин», посмотрели образцы ремесленных изделий, спектакли, побеседовали

с участниками мероприятия.

Президент Ильхам Алиев: - Здравствуйте, дети.

Дети: - Здравствуйте, как Вы?

Президент Ильхам Алиев: - Давайте сфотографируемся.

Реза Дегати: - Это их фотографии. Я сделал 100 их фотографий.

Учительница: - Все они лачинцы. Все переселились и живут здесь.

Президент Ильхам Алиев: - Все переселились, прекрасно.

Была сделана памятная фотография с детьми.

Президент Ильхам Алиев:

- Школа откроется 15 сентября. Мы вчера видели, школа тоже красивая, школа №2. Есть школьный автобус. Наверное, успеем до следующего года, постараемся, чтобы была построена школа №1. Поэтому пусть дети будут готовы пойти в школу 15 сентября. Вы жили в Баку, жили в Сумгайыте, наверное, не так ли? То есть жили в больших городах. А сейчас приехали в относительно небольшой город. Хорошо себя чувствуете?

Дети: - Он хоть и небольшой, но очень красивый. Мы много гуляем.

Мальчик: - Да хранит Вас Аллах за то, что Вы освободили этот рай.

Президент Ильхам Алиев: - Действительно рай.

Учительница: - Да, радость детей не ограничена.

Мехрибан ханым Алиева: - Это рай.

Президент Ильхам Алиев: - Город Лачин сейчас с каждым днем хорошеет. Города на этих освобожденных территориях будут такими, что ничем не будут отличаться от столичных городов.

Мальчик: - Господин Президент, если позволите я прочитаю Вам турецкий марш, то есть два куплета из «Марша независимости».

Президент Ильхам Алиев: - Да, читай.

Мальчик прочитал два куплета из государственного гимна Турции.

Мехрибан ханым Алиева: - Спасибо.

Глава государства и первая леди ознакомились с выставкой «Пейзажи Лачина».

Президент Ильхам Алиев: - Мы приехали из Кяльбаджара. Там тоже есть очень красивые живописные места.

Художник: - Пусть появятся

условия, и там очень красиво нарисую.

Мехрибан ханым Алиева: - Иншаллах.

Президент Ильхам Алиев: - Когда мы только приехали сюда, вы тоже приезжали и видели, что армяне оставили после себя. Не прошло и года. Мы начали восстановительные работы в октябре, вы были здесь.

Художник: - Знаю, я был три раза.

Другой художник: - Это - «Гасымушагы», традиционный ковер Лачина. Как «Челеби» является символом Карабаха, так и «Гасымушагы» - традиционный ковер Лачина. Тот род жил здесь, был дядя Зульфи, он скончался.

Президент Ильхам Алиев: - Есть кто-нибудь из того рода?

Житель: - Есть из того рода, есть. Гасымушагы.

Была сделана фотография на память с художниками.

Художник: - Нам очень приятно, что Вы отмечаете свой день рождения вместе с праздничным днем Лачина.

Мехрибан ханым Алиева: - Спасибо. И для меня это один из лучших дней рождения, потому что я нахожусь здесь.

Житель: - Спасибо большое, мы признательны Вам.

Мехрибан ханым Алиева: - Большое спасибо.

Президент Ильхам Алиев и первая леди Мехрибан Алиева приняли участие в праздничном мероприятии «День города Лачин» на берегу реки Хакари

26 августа Президент Азербайджанской Республики Ильхам Алиев и первая леди Мехрибан Алиева приняли участие в организованном Министерством культуры и специальным представительством Президента в Лачинском районе при поддержке Фонда Гейдара Алиева праздничном мероприятии «День города Лачин», состоявшемся на берегу реки Хакари в городе Лачин.

На территории бульвара на берегу реки Хакари состоялась презентация произведений учащихся-финалистов летнего лагеря Детского фестиваля искусств по направлениям: живопись, декоративно-прикладное искусство и др. Здесь также были представлены образцы лачинской кухни, на Площади подвига состоялись выступления борцов зорхана, силачей и канатоходцев, мастера художественного чтения прочитали стихи лачинских поэтов.

Глава государства выступил на мероприятии.

Выступление Президента Ильхама Алиева

- Дорогие лачинцы, дорогие друзья! Прежде всего сердечно поздравляю лачинцев с Днем города. Впервые в Лачине проводится День города, проводится с большими торжествами, с большим энтузиазмом. Как вам известно, некоторое время назад мои Распоряжением было принято решение о проведении дней городов на освобожденных территориях, были учреждены дни городов. Дни городов - это дни освобождения наших городов. А город Лачин был полностью освобожден 26 августа.

В результате второй Карабахской войны 1 декабря Лачинский район был освобожден от оккупации, однако город Лачин и два села - села Забух и Сус находились не под нашим контролем, потому что бывший Лачинский коридор проходил через этот город, эти села. Проведя за короткое время новую дорогу, мы вернулись как в Лачин, так и в села Забух и Сус, и сегодня утром у меня состоялась встреча с забухцами. Вчера вечером они после долгого перерыва - спустя 31 год вернулись в родное село и уже живут здесь. А лачинцы находятся здесь



с 28 мая. 28 мая - в День независимости я вручил первой группе лачинцев и для всего азербайджанского народа. С того времени по сегодняшний день около тысячи жителей Лачина поселились в городе, а до конца года будут готовы дома для 900 семей. То есть до конца этого года в Лачине будут жить несколько тысяч как горожан, так и сельчан. Это большое счастье. Это счастье нам подарили наши победоносные Вооруженные силы. Пользуясь случаем, с уважением почтительно память всех наших шейхов, да упокоит Аллах их души. Ценой их крови и жизни, благодаря отваге наших героических сынов мы сегодня находимся здесь, сегодня мы проводим на наших родных землях праздничные торжества. Большого счастья быть не может.

Оккупация Лачина была большой трагедией как для лачинцев, так и для всего азербайджанского народа. Оккупация каждого села, города была большой трагедией, но оккупация Лачина была большим испытанием, большой катастрофой со стратегической точки зрения, потому что таким образом между Арменией и бывшей Нагорно-Карабахской автономной областью возникла географическая связь и началом наших последующих потерь была потеря именно города Шуша и Лачина. В истории независимого Азербайджана месяц май был связан с этими двумя трагическими днями. То есть в нашей

независимой жизни май был трагическим месяцем. Потому что 8 мая была оккупирована Шуша, а 18 мая - Лачин. Оккупация подрывала нас внутренне, и эта оккупация была началом оккупации других наших земель, так как первой была оккупирована Шуша, а после нее - Лачин.

Сегодня мы празднуем как в Шуше, так и в Лачине, к тому же вернулись жители, вернулась жизнь. Сегодня утром я участвовал в нескольких мероприятиях с детьми. Я спрашивал их и в Забухе, и в городе Лачин: «Вы приехали из Баку, Сумгайыта, других мест, не скучаете?» Сказали: «Нет. Мы с гордостью живем на своей родной земле». Каждый лачинец, каждый бывший вынужденный переселенец сегодня живет с чувством гордости. Каждый азербайджанец, все граждане Азербайджана во всех уголках страны, азербайджанцы мира живут с чувством гордости за то, что мы, одержав историческую Победу, продемонстрировали всему миру силу, волю азербайджанского народа и вернулись на свои земли, проливая кровь. Путем переговоров сделать это было невозможно и война была единственным выходом. Мы вели справедливую войну, мы сражались, воевали на своей земле. Мы не заримся на земли других стран, но и свои земли никому не отдадим. Неоднократно излагая позицию Азербайджанского государства по этому вопросу еще в период оккупации, я говорил, что азербайджанский народ никогда не смирится с ок-

купацией, любой ценой вернется на свои родные земли. Так и случилось.

А сейчас мы отстраиваем Лачин. Когда я приехал в Лачин в сентябре прошлого года, вид его был плачевным, город, можно сказать, был в разрушенном состоянии. Было несколько оставшихся со старых времен, относившихся к дооккупационному периоду безобразных зданий. Как вы знаете, армянское государство, совершив военное преступление, проводило здесь незаконное заселение. В частности, пригласив сюда армян из зарубежных стран, Ближнего Востока, они расселили их в наших домах, домах азербайджанцев. Это, еще раз хочу сказать, военное преступление. К сожалению, международные организации, покровители армян закрывали на это глаза. Для них это было приемлемо, потому что зарубежные покровители Армении так же, как армянское государство, считали, что эти земли должны оставаться под оккупацией вечно. Наша воля, наша сила, наш кулак обрушились и на их головы, так как создали на наших землях второй Армении, второго армянского государства было плодом воображения не только руководства Армении.

А сегодня мы доказали всему миру, что никто не может повлиять на нашу волю. Мы это продемонстрировали во время войны, показали, идя в течение 44 дней только и только плечем, уничтожая врага, поднимая наш флаг. И в течение около трех лет, про-

шедших после войны, мы вынуждены доказывать это. Потому что проводимые против нас кампания, грязная пропаганда не могут повлиять на нашу волю, не могут заставить нас свернуть со своего пути. Справедливость на нашей стороне, международное право на нашей стороне, мы никого не боимся и продемонстрировали это и на поле боя, и в политической плоскости. Чем быстрее покровители Армении поймут это, тем лучше будет для Армении и для всего региона. Мы - народ-созидатель. То, что мы всего за 8 месяцев отстроили город Лачин, свидетельствует и о таланте, и о воле нашего народа, в то же время демонстрирует, что хозяевами этих земель являемся мы. Армения на протяжении 30 лет держала наши земли под оккупацией. Любой человек, приезжающий на освобожденные территории, своими глазами видит проявления армянского вандализма. Если эти земли принадлежали им, то почему города, села разорены, почему разрушены все исторические памятники? Они тоже знали, что рано или поздно мы придем. И мы знали, что рано или поздно - мы придем. В период оккупации на многочисленных встречах с бывшими переселенцами я говорил, что наступит день - и мы поднимем наш флаг в Лачине, в Шуше и в других городах, которые в то время были оккупированы.

Помню, когда мне исполнилось 50 лет, я встретился с лачинцами в Карабахе, Агджабединском районе Карабаха, в поселке Тахтакерто, и сказал им, - открывался новый городок для переселенцев, - государство обеспечивает вас лучшими условиями, но после освобождения наших земель мы создадим для вас в Лачине еще более лучшие условия, так и случилось. Свое 50-летие я отметил в Агджабеде с лачинцами, 60-летие - в Шуше, на Джыдыр дюзю. И сегодня, в День города Лачин я вместе с вами участвую в этих праздничных мероприятиях. Это большое счастье, для меня, для вас, для каждого из нас. Мы переживаем счастливые дни и уверен, что наш народ отныне будет жить в условиях мира, спокойствия, будет строить и творить на своих родных землях. На примере Лачинского района мы видим реалии возрождающегося Азербайджана, видим возрождающиеся земли.

Хочу затронуть еще один вопрос.

Как вам известно, 23 апреля этого года в Лачинском районе, на азербайджано-армянской границе был установлен погранично-пропускной пункт. Продемонстрировав еще раз волю, смелость, уверенность в своих силах, мы сделали это. Сколько давления было на нас, сколько нам угрожали! Это продолжается и сегодня, и сегодня Армения и те, кто стоят за ней, плетут интриги против нас в рамках различных международных организаций. Ничто не может заставить нас свернуть со своего пути. 23 апреля означает полное восстановление нашей территориальной целостности. Установление погранично-пропускного пункта означает полное восстановление нашей территориальной целостности, и мы сделали это в рамках международного права, мы защищаем свою территорию, мы защищаем и будем защищать свои границы.

В связи с Лачинским районом произошли многие важные исторические события. Посмотрите, как красив сегодня город Лачин, всего за 8-9 месяцев, не прошло и года. Мы начали восстановительные работы в октябре прошлого года. И сегодня мы уже принимаем гостей в Лачине. Приехали гости из различных уголков Азербайджана, приехали дипломаты, представляющие зарубежные страны. Это еще раз показывает, что наш народ строит и творит на своих родных землях.

Дорогие лачинцы, я еще раз от всей души приветствую вас, хочу поздравить вас с Днем города. Уверен, что вы будете спокойно, счастливо жить на земле своих предков. Вы заслуживаете этого. 30 лет вы страдали и физически, и морально. А сегодня возрождающийся уже Лачин, возрождающийся Карабах, возрождающийся Восточный Зангезур демонстрируют нашу силу и показывают, что мы всегда добиваемся желаемого.

Еще раз поздравляю вас. Да здравствует Лачин! Да здравствует Азербайджан!

Затем состоялась концертная программа.

После концерта Президент Ильхам Алиев и первая леди Мехрибан Алиева побеседовали с участниками мероприятия.

Дата

ГЕЙДАР АЛИЕВ - 100

Я гордился, что общаюсь с таким великим человеком

Беседа Эльмиры Ахундовой с Агабеком Аскеровым, экс-директором издательства «Азербайджан», главным редактором газет Səs (1991 - 2005 гг.), «Бакинский рабочий» (2006 - 2011), депутатом Милли Меджлиса 1-го и 2-го созывов.



Сирус Тебрили поехал в Нахчыван пять дней спустя - 18 июля. Он не знал о нашей поездке, о наших планах, однако интуитивно пришел с той же идеей - необходимости создания партии сторонников Гейдара Алиева.

Гейдар Алиевич сказал ему: - Ребята уже занимаются этим, свяжись с ними.

Гейдар Алиев позвонил Али Нагиеву как заместителю председателя «Алинджа» и сказал, чтоб он держал связь с Сирусом Тебрили. Кстати, насчет Али Нагиева. Он был хорошим, энергичным организатором и вел основную работу по линии общества «Алинджа». Он же поддерживал практически ежедневную связь с Гейдаром Алиевым. Звонил ему обыкновенно по ночам, когда Гейдар Алиев был посвободней, и докладывал обо всем, что мы сделали за день.

Бывший помощник Гейдара Алиева в ЦК Рафаэль Аллахвердиев в ЦК Рафаэль Аллахвердиев тоже находился в то время в Баку. Однажды во время очередного разговора с Али Нагиевым Гейдар Алиев сказал:

- Свяжись с Рафаэлем Аллахвердиевым. Привлеките его тоже. Мы и с ним наладили контакт. То есть идея создания партии объединила самых разных людей. Али Нагиев - преподаватель, бывший «фронтвик», Рафаэль Аллахвердиев - партократ, Сирус - журналист.

Кстати, Сирус Тебрили и составил знаменитое Обращение к Гейдару Алиеву, под которым подписался 91 человек. Однако политические моменты в послании откорректировал Муртуз Алескеров. Мы все собирали эти подписи. Например, к деятелям искусства и науки обращался Сирус, я собирал подписи в журналистской среде, Муртуз муаллим - в научной...

Э.А.: - Когда вы повезли Обращение к Алиеву?

А.А.: - В сентябре 1992 года, еще до его публикации в газете Səs. Мы с Сирусом поехали к Гейдару Алиевичу, чтобы показать ему текст Обращения и получить ответ. Гейдар Алиев ознакомился с нашим Обращением, но с ответом затянул. Так продолжалось 11 дней. Я точно помню, потому что у меня были дела в Баку, связанные с выпуском газеты, и я, естественно, нервничал.

Гейдар Алиевич принимал нас

(Окончание. Начало в №152)

Дело всей жизни

Вагиф Мустафаев: *Главными в моем творчестве являются фильмы о Гейдаре Алиеве*

Мне радостно, что сегодня отмечается мой 70-летний юбилей и что он проходит в рамках «Года Гейдара Алиева». Вся моя жизнь связана с великим лидером Гейдаром Алиевым.

Народный артист, кинорежиссер Вагиф Мустафаев сказал это в интервью журналистам на творческом вечере, проведенном по слу-



почти каждый день, но ничего конкретного не говорил, раздумывал. Он все повторял: «Посмотрим. Решим». Он ведь прекрасно понимал, что положительный ответ на наше Обращение прозвучал бы как «иду на вы!»

В общем, мы вернулись в Баку ни с чем. А в середине октября наше Обращение вышло в печати. Скажу без ложной скромности, оно произвело настоящую сенсацию и спровоцировало серьезный поворот в общественном сознании.

16 октября, сразу после публикации Обращения, Сирус Тебрили и сотрудник нашей газеты Салахаддин Гулиев вновь отправились к Гейдару Алиеву за ответом. Тогда-то «фронтвики» и решили свергнуть в автономной республике власть Гейдара Алиева. При чем позднее стало известно, что они были готовы пойти на худший вариант, то есть устранить Алиева физически.

Когда вышло «Обращение 91-го», власти поняли, что Гейдар Алиев готов к созданию политической партии. И это нужно остановить. Остальное вам известно: захват активистами НФА Нахчывана правительственных учреждений, угрозы Искендера Гамидова в адрес Гейдара Алиева, многотысячный митинг в поддержку законных вла-

Гейдар АЛИЕВ:

Нужно вести цивилизованную борьбу, борьбу в рамках закона

стей и - как результат - стремительное ускорение процесса создания партии «Ени Азербайджан». Тогда же был создан Оргкомитет по созданию партии, который состоял из 15 человек, куда был включен и я. Председателем Оргкомитета стал сам Гейдар Алиев.

Э.А. - Сирус Тебрили рассказывал, что 4 декабря они с Нейматом Панаховым в Баку провели митинг.

А.А.: - Да, мы все были там. Я помню, как Панах Гусейнов проезжал мимо, остановился, послушал и поехал дальше. Кто-то из представителей правоохранительных органов подошел к Сирусу, потребовал прекратить митинг.

31 декабря 1992 года активи-

сты партии также собрались на митинг по случаю учрежденного Гейдаром Алиевым Дня солидарности азербайджанцев мира. Власти жестоко разогнали эту акцию. Арестовали, избили Зию Пашу, Захиду Гаралову скрутили руки. Активистам партии, конечно, доставалось...

Э.А.: - Лала-Шовкет Гаджиева, будущий госсекретарь, приезжала к Гейдару Алиеву до создания партии?

А.А.: - Приезжала. Она познакомилась с Гейдаром Алиевым на январской пресс-конференции 1990 года в постпредстве. Потом стала писать о Гейдаре Алиеве в московских газетах, позднее участвовала в процессе обсуждения и написания партийных документов. Поэтому естественно, что в ноябре 1992 года ее избрали одним из заместителей председателя партии «Ени Азербайджан». Заместителями Гейдара Алиева по партии были Али Нагиев, Муртуз Алескеров, Зия Буниядов, Сирус Тебрили, Рафаэль Аллахвердиев и Лала Гаджиева.

В документах о создании партии, направленных в Министерство юстиции, было подробно написано, сколько членов в правлении, сколько членов в Политсовете. Вместе с Лалой Гаджиевой в правлении было 13 человек. Однако в то время она являлась российской гражданкой, и в Минюсте могли к этому придраться. Поэтому по совету Гейдара Алиева мы сделали документы в двух экземплярах - в одном членов правления было 12 человек, а в другом - 13. Министр юстиции Ильяс Исмаилов отнесся к нам очень лояльно. Помню, на коллегию Минюста мы послали академика Зию Буниятова, учитывая его авторитет. Все прошло нормально, и нас зарегистрировали 18 декабря 1992 года.

Несколько месяцев мы ездили по районам, проводили учредительные конференции. 2 апреля 1993 года в связи со взятием Кяльбаджара власти объявили режим чрезвычайного положения. Я 1 апреля приехал в Зардаб для проведения очередной конференции, а вечером по телевизору сказали, что с завтрашнего дня вводятся чрезвычайное положение. И мы вернулись в Баку.

Полный текст читайте на

br.az

«Гейдар Алиев - великий лидер»

В Баку прошла международная конференция

28 августа при организации общественного объединения поддержки социального развития İMZA прошла международная конференция на тему «Гейдар Алиев - великий лидер», посвященная 100-летию общенационального лидера.

Как сообщает АЗЕРТАДЖ, сначала на мероприятии прозвучал

Государственный гимн Азербайджана, минутой молчания была почтена память общенационального лидера Гейдара Алиева и наших шехидов, отдавших жизни за независимость и территориальную целостность нашей страны.

Затем был продемонстрирован документальный фильм о жизни и деятельности великого ли-

дера Гейдара Алиева.

Председатель общественного объединения İMZA Хайям Аскеров в ходе выступления отметил, что данное мероприятие посвящено пропаганде многогранной деятельности, дальновидной политики, исторических заслуг общенационального лидера азербайджанского народа Гейдара Алиева.

Полагаясь на идеологию культурного плюрализма

Нужна ли в этом важном процессе идеологическая поддержка? Бесспорно, она необходима, несмотря на то, что человечество еще не удосужилось выработать универсальную парадигму всеобщего согласия. Если смотреть в корень существующих проблем в свете исторического опыта, то надо признать, что во все времена люди находили облегчение, взвешенные подходы в идеологии культурного плюрализма.

Потенциал цивилизационного взаимодействия может стать поистине безграничным, если к нему подойти без формализма, с искренним желанием создать запас прочности путем расширения рядов участников взаимодействия.

Опыт Азербайджана в создании мощной диалоговой площадки, у истоков которого стоял общенациональный лидер Гейдар Алиев, свидетельствует о том, как важно действовать, не дожидаясь обстоятельств. Его прозорливость, умение предвосхищать события продуктивными подходами доказали, насколько важно оказываться во всеоружии перед лицом надвигающихся вызовов.

Поистине феноменальные способности на пути усиления скрепов стабильности демонстрирует Президент Азербайджана Ильхам Алиев, которому присущи высокая деловитость, работоспособность и маневренность в реализации неотложной международной повестки. Пользуясь большим багажом знаний и опыта, лидер страны уверенно предлагает сообществу план интенсивных реформ и инновационную программу межкультурного диалога. Его усилия порождают реальные плоды, способствующие снятию напряженности с международных процессов.

Действуя в русле актуальных трендов, которые выдвигает национальный лидер страны, профильные институты и организации Азербайджана не дают воцариться паузе на главном направлении борьбы за предсказуемое будущее.

Наращивание потенциала культурно-гуманитарной и народной дипломатии отвечает кровным интересам новых поколений, которые глубоко обеспокоены судьбой мира в свете подогреваемых центрами радикализма факторов религиозной нетерпимости.

Поиск новых форматов сотрудничества помогает насыщать воссозданную Азербайджаном диалоговую площадку конструктивным потенциалом.

Бакинский международный центр мультикультурализма (БМЦМ), Азербайджанский университет языков (АУЯ), Дахан-центр Университета Бар-Илан (Израиль), Азербайджанский теологический институт, Академический ашкелонский колледж (Израиль), Международный благотворительный фонд горских евреев «СТМЕГИ» выступили инициаторами проведения Международной конференции «Наследие и культура евреев Северного и Восточного Кавказа» в столице Азербайджана.

В течение двух дней, 30-31 августа, на бакинском площадке участников конференции из Азербайджана, Израиля, России, США, Франции и других стран предстоит провести конструктивный обмен мнениями о вкладе еврейских общин Кавказского региона в процесс формирования гармоничного образа жизни

⇒ 1



местных сообществ и в дело предотвращения религиозной нетерпимости.

Стиль жизни, как известно, не единовременный процесс, и создавая он усилиями многих поколений, лучшие представители которых в разные времена подстраиваются под собственное мировоззрение

„Бакинская международная конференция «Наследие и культура евреев Северного и Восточного Кавказа», несомненно, внесет посильный вклад в дело наращивания бесценного духовно-нравственного наследия кавказских народов

ради обустройства самодостаточной жизни. Определяющую роль в непрерывном процессе играют факторы, мотивирующие людей на поиск таких форм и методов самовыражения, которые не ущемляли бы интересы соседей, представителей иных этнических и религиозных групп.

В естественных условиях сосуществования фактор многообразия играет незаменимую роль. Он гарантирует успех только в том случае, если формируется здоровая среда полезного обмена с участием лидеров общественного мнения, дееспособных групп, для которых непрерывный диалог является не самоцелью, а надежным средством обеспечения размеренности и развития.

В течение двух дней более 60 исследователей и ученых выскажутся о социальных и нравственных особенностях жизни прежних поколений еврейских общин Кавказского региона, о факторах, которые несли в себе стабилизирующее начало и благотворно влияли на процесс подавления проблем и пороков, которые время от времени дают о себе знать в обыденной жизни.

Во все времена и везде люди жили заботой о том, как защититься от разрушительных тенденций, воссоздать образ жизни, позволяющий предвосхищать тревожные вызовы, превратить стабильный порядок в норму. Религиозная нетерпимость как была в прошлом главной проблемой, продолжает оставаться таковой и поныне. Уникальность Кавказского региона заключена в том, что истари люди, жившие в этих краях, принимали за правило то, что позволяло отвергать любую форму дискриминации, вселяло в людей уверенность в том, что их образ жизни не противоречит принципам общежития.

До появления на Кавказе армян (в начале девятнадцатого столетия) масштабных войн на межэтнической и межрелигиозной основе здесь отмечено не было. Междоусобные сложности и трения, естественно, случались. Однако ключ от разрешения всегда лежал в плоскости народной дипломатии. Институт акасакалов всегда имел силу воздействия на умы поколений, именно

ция с Кавказа», «Азербайджано-израильские отношения», «Еврейская община Баку: история и общество», «Язык и идентичность», «Кавказские евреи в наше время», «Горские евреи в годы Второй мировой войны», «Культура и искусство», «Евреи в Азербайджане», и другие. У каждой из этих тем огромный дискуссионный потенциал, и с высоты исторической действительности станет возможным проведение сравнительного анализа ради применения опыта прошлого для нужд современности.

В рамках программы конференции анонсированы выступления известных ученых и специалистов - ректора АУЯ, академика, народного писателя Азербайджана Кямала Абдуллы, директора Дахан-центра Университета Бар-Илан Шимона Охайона, главы Академического ашкелонского колледжа Израила Шимона Шарвита, ректора Азербайджанского института теологии Агилы Ширинова, декана педагогического факультета Университета Бар-Илан Зехавита Гросса, исполнительного директора БМЦМ Равана Гасанова и других.

Наличие гуманитарной составляющей в спектре существующих проблем, фактор мягкой силы и ранее, и в настоящее время играют главенствующую роль в решении актуальных проблем. На примере азербайджанского опыта борьбы со всеми разновидностями нетерпимости важно, чтобы вырабатывались новые парадигмы усиления диалоговой морали в интересах здоровых сил. А для реализации такой благородной цели необходимы условия расширения границ мыслительного процесса. В таком ключе и следует воспринимать цели и задачи, которые ставят перед собой Бакинская международная конференция «Наследие и культура евреев Северного и Восточного Кавказа».

Она, несомненно, внесет посильный вклад в дело наращивания бесценного духовно-нравственного наследия кавказских народов, для которых незыблемость традиций многообразия всегда была и поныне остается важным ресурсом стабилизирующего характера.

Тофик АББАСОВ, политический обозреватель

Контекст

Предвзятые высказывания неуместны

Франция продолжает подрывать мирный процесс в регионе

Озвученные 28 августа в ходе конференции послов предвзятые высказывания президента Франции Эмманюэля Макрона, которые создают ложное впечатление о текущей ситуации в регионе и в одностороннем порядке защищают Армению, подрывают мирный процесс.

Как сообщает АЗЕРТАДЖ, об этом сказал пресс-секретарь Министерства иностранных дел Азербайджана Айхан Гаджизаде, комментируя заявления, высказанные президентом Франции Эмманюэлем Макроном на конференции послов.

По словам Айхана Гаджизаде, тот факт, что президент Франции в очередной раз высказал мнение о гуманитарной ситуации в регионе, вновь доказывает ошибочность политики этой страны.

«Непонятен тот факт, что французская сторона, не осуждавшая захватнические и агрессивные действия, осуществленные на протяжении почти 30 лет Арменией против Азербайджана, и не делавшая никаких комментариев по поводу гуманитарного положения около миллиона беженцев и вынужденных переселенцев в результате оккупации, теперь осуждает 44-дневную Отечественную войну 2020 года, завершившуюся освобождением азербайджанских земель в соответствии



с Уставом ООН и нормами и принципами международного права, делая особый акцент на претензии по поводу гуманитарной ситуации в регионе», - подчеркнул представитель Министерства иностранных дел.

По его словам, недопустимо, чтобы президент Франции использовал такие фразы, как «Лачинский гуманитарный коридор», и пытался говорить с позиции силы - это является проявлением неуважения к территориальной целостности и суверенитету Азербайджана.

«Французской стороне хорошо известно, что по Лачинской дороге и через погранично-пропускной пункт в течение дня проезжают десятки армян, что для перевозки грузов для армянского населения Азербайджан пре-

доставил дорогу Агдам-Ханкенди и другие альтернативные дороги и что, несмотря на все эти усилия, Армения и те, кто выдают себя за представителей армянского населения, политизируют вопрос использования этих дорог», - сказал Айхан Гаджизаде.

Он отметил: «То, что вместо поощрения реализации договоренностей, достигнутых в этом направлении в начале августа этого года, в выступлении были высказаны утверждения, поддерживающие провокационные шаги армянской стороны, является одним из факторов, напрямую препятствующих процессу».

Как подчеркнул пресс-секретарь МИД Азербайджана, было бы полезнее, если бы французская сторона, заявившая в Праге о том, что она была инициатором миссии Евросоюза и автором инициативы о признании границ в рамках Алма-Атинской декларации 1991 года, ответила бы на вопрос, почему она не выступала с подобными инициативами в течение почти 30 лет, когда территории Азербайджана находились под оккупацией.

«Азербайджанская сторона полна решимости обеспечить мир и безопасность в регионе, и все попытки вмешательства со стороны, препятствующие этому процессу, будут решительно пресекаться», - добавил Айхан Гаджизаде.

Успешный обмен опытом

Заместитель главы МИД Азербайджана побывал с визитом в Австрии

22-25 августа состоялся визит заместителя министра иностранных дел Азербайджанской Республики Фариза Рзаева в Австрийскую Республику.



числе успешный опыт применения ядерных технологий в сельском хозяйстве.

На встрече с исполняющим обязанности директора Управления ООН по вопросам космического пространства Никласом Хедманом. Он также принял участие в церемонии открытия выставки «Место Азербайджана в космическом пространстве: 74-й Международный конгресс астронавтики, Баку, Азербайджан» в Венском отделении ООН.

На встрече с генеральным секретарем Федерального министерства по европейским и международным делам Австрийской Республики Петером Лаунски-Тиффенталем, генеральным директором Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ) Рафаэлем Гросси, исполняющим обязанности директора Управления ООН по вопросам космического пространства Никласом Хедманом основное внимание было уделено успешным отношениям сотрудничества между UNOOSA и Азербайджаном. Было подчеркнуто, что Азербайджан в последнее время стал одной из стремительно развивающихся стран в сфере космической промышленности и добился заметных успехов. Отмечалось, что наглядным примером этого служит проведение в Азербайджане Международного конгресса астронавтики, который является крупнейшим мероприятием мировой космической отрасли.

В рамках визита Фариз Рзаев принял участие в церемонии открытия выставки «Роль Азербайджана в космическом пространстве: 74-й Международный конгресс астронавтики, Баку, Азербайджан» в Венском отделении ООН. Выступая на мероприятии, заместитель министра предоставил подробную информацию о деятельности космической промышленности Азербайджана.

Сообщив, что 2023 год в Азербайджане объявлен «Годом Гейдара Алиева», Фариз Рзаев подчеркнул значение, которое имеет для страны проведение в Баку 74-го Международного конгресса астронавтики в год, когда Азербайджан отмечает 100-летие со дня рождения общенационального лидера азербайджанского народа. Он также напомнил, что ровно 50 лет на-

зад, в 1973 году, в период руководства общенациональным лидером Гейдаром Алиевым Азербайджаном в Баку прошел 24-й Международный конгресс астронавтики. Заместитель министра проинформировал участников мероприятия об исключительной роли, которую сыграл общенациональный лидер в жизни Азербайджана в первые годы независимости страны, и подчеркнул, что его сегодняшние достижения во всех областях, в том числе в космической отрасли, являются результатом дальновидной политики и стратегии Гейдара Алиева.

По его словам, накопленный опыт и успехи, достигнутые Азербайджаном в области освоения космического пространства, успешно применяются и в ходе восстановления и реконструкции освобожденных от оккупации азербайджанских территорий.

Выступившие на мероприятии исполняющий обязанности директора Управления ООН по вопросам космического пространства Никлас Хедман, принявший участие в мероприятии от имени исполнительного директора Венского офиса ООН Жан Люк Лемахье, руководитель проекта 74-го Международного конгресса астронавтики и руководитель департамента ОАО «Азеркосмос» Рена Джафарова, бывший президент Международной федерации астронавтики Паскаль Эренфройнд и другие ораторы отметили достижения Азербайджана в космической сфере и важное значение 74-го Международного конгресса астронавтики, который пройдет в Баку.

ГРАФИК

приема граждан в городах и районах руководителями центральных органов исполнительной власти и других административных структур в сентябре 2023 года

П/н	Проводящий прием руководитель центрального органа исполнительной власти или административной структуры	Город, район, где проводится прием	Охваченные города и районы	День приема
1	Кямран Алиев генеральный прокурор	Шабран	Шабран, Сиязань, Хызы	01
2	Фарид Гаибов министр молодежи и спорта	Шабран	Шабран, Хачмаз	06
3	Рашад Набиев министр цифрового развития и транспорта	Астара	Астара, Лянкяран, Лерик, Масаллы, Джалилабад, Ярдымлы	11
4	Мурсал Ибрагимов начальник Государственной службы по мобилизации и призыву на военную службу	Нахчыван	Нахчыван, Бабек, Джульфа, Кенгерли, Ордубад, Садарак, Шахбуз, Шарур	12
5	Бахар Мурадова председатель Государственного комитета по проблемам семьи, женщин и детей	Тертер	Тертер, Барда	13
6	Фикрет Мамедов министр юстиции	Нахчыван	Нахчыван, Бабек, Джульфа, Кенгерли, Ордубад, Садарак, Шахбуз, Шарур	14
7	Анар Гулиев председатель Государственного комитета градостроительства и архитектуры	Джалилабад	Джалилабад, Билясувар, Джебраил	14
8	Мухтар Бабаев министр экологии и природных ресурсов	Агджабеди	Агджабеди, Агдам, Лачин	15
9	Заур Микаилов председатель ОАО «Мелиорация и водное хозяйство Азербайджана»	Губа	Губа, Гусар	15
10	Вугар Ахмедов председатель ОАО «Азеришыг»	Гейгель	Гейгель, Дашкесан	15
11	Мубариз Гурбанлы председатель Государственного комитета по работе с религиозными образованиями	Уджар	Уджар, Кюрдамир, Гейчай, Зардаб	19
12	Парвиз Шахбазов министр энергетики	Физули (город Горадиз)	Физули, Бейляган, Ходжавенд	22
13	Сахиль Бабаев министр труда и социальной защиты населения	Мингячевир	Мингячевир, Евлах	22
14	Микаил Джаббаров министр экономики	Астара	Астара, Лянкяран, Лерик	22
15	Меджнун Мамедов министр сельского хозяйства	Шеки	Шеки, Гах	22
16	Салех Мамедов председатель Государственного агентства автомобильных дорог Азербайджана	Масаллы	Масаллы, Ярдымлы	22
17	Гошгар Тахмазлы председатель Агентства продовольственной безопасности	Нахчыван	Нахчыван, Бабек, Джульфа, Кенгерли, Ордубад, Садарак, Шахбуз, Шарур	22
18	Ильхам Мирзалиев временно исполняющий обязанности председателя ОАО «Азеристиликтеджизат»	Билясувар	Билясувар, Джалилабад, Джебраил	22
19	Руслан Алиев генеральный директор Производственного объединения «Азеригаз»	Кюрдамир	Кюрдамир, Уджар, Зардаб	22
20	Ровшан Рзаев председатель Государственного комитета по делам беженцев и вынужденных переселенцев	Ширван	Ширван, Гаджигабул	27
21	Вилаят Эйвазов министр внутренних дел	Масаллы	Масаллы, Лянкяран, Астара, Лерик, Ярдымлы	28
22	Адилъ Керимли министр культуры	Мингячевир	Мингячевир, Евлах	28
23	Эмин Амуллаев министр науки и образования	Имишли	Имишли, Бейляган, Саатлы, Сабирабад, Ходжавенд	29
24	Кямаледдин Гейдаров министр по чрезвычайным ситуациям	Гейгель	Гейгель, Дашкесан	29
25	Шахин Багиров председатель Государственного таможенного комитета	Евлах	Евлах, Мингячевир	29
26	Заур Алиев председатель Государственного агентства обязательного медицинского страхования	Сабирабад	Сабирабад, Саатлы, Имишли, Гаджигабул	29

Прием граждан начинается в 10.00 в установленные дни.

Повышая уровень профессионализма

Обсуждены перспективы развития сотрудничества между армиями Азербайджана и Турции

Находящаяся с официальным визитом в Азербайджане делегация, возглавляемая начальником Генерального штаба Вооруженных сил Турецкой Республики генералом армии Метином Пюраром, посетила могилы общенационального лидера азербайджанского народа Гейдара Алиева и выдающегося ученого-офтальмолога, академика Зарифыхан Алиевой в Аллее почетного захоронения.

Также были посещены Аллея шехидов и мемориал турецким воинам-освободителям, павшим в 1918 году. Турецкая делегация возложила венки и цветы к могилам, воздав дань уважения их светлой памяти.

Как сообщили АЗЕРТАДЖ в пресс-службе Министерства обороны, в Генеральном штабе Азербайджанской армии состоялась торжественная церемония встречи, начальники

генеральных штабов Азербайджана и Турции прошли перед почетным караулом. В исполнении Военного оркестра Министерства обороны прозвучали государственные гимны двух братских государств. В соответствии с протоколом генерал армии М.Пюрар оставил памятную запись в «Книге почетных гостей». Затем первый заместитель министра обороны - начальник Генерального штаба Азербайджанской армии генерал-полковник Керим Велиев встретился со своим турецким коллегой.

Поприветствовав гостей, генерал-полковник К.Велиев поздравил генерала армии М.Пюрарка с назначением на должность начальника Генерального штаба Вооруженных сил Турции и выразил удовлетворение видеть турецкую делегацию в Азербайджане.

Генерал-полковник К.Велиев

выразил соболезнования турецкому коллеге в связи с гибелью военнослужащего славной турецкой армии в районе проведения антитеррористической операции Pençe-Kilit («Коготь-Замок»).

Было особо подчеркнуто, что совместные двусторонние и многонациональные учения с братской страной положительно влияют на повышение уровня профессионализма военнослужащих.

Поблагодарив за теплый прием, генерал армии Метин Пюрар выразил удовлетворение своим первым официальным визитом в Азербайджан в качестве начальника Генерального штаба Вооруженных сил Турции. Генерал армии М.Пюрар отметил важность совместных мероприятий, запланированных к проведению в текущем и 2024 годах с участием азербайджанских и турецких военнослужащих.

Подробности

ИССЛЕДОВАНИЯ

Общие ценности

Фольклор туркмен и азербайджанских тюрков тождественен и в определенные периоды истории развивался в едином формате

Азербайджанская литература - важнейшая часть панвосточной и пантюркской литературы. Не случайно Низами Гянджеви, Имадеддин Насими, Шах Исмаил Хатаи, Мухаммед Физули и другие гении мировой литературы, жившие в разные периоды истории, являются представителями азербайджанской литературы. Они обогатили не только ее, но и всю мировую литературу.

Галия АЛИЕВА,
«Бакинский рабочий»

Классическая азербайджанская литература, возникшая в средние века, в географическом отношении охватывала более широкие территории. Несомненно, понятие границы в те времена было другим и не воспринималось в таком виде, как сегодня. По мнению специалистов, границу здесь следует рассматривать только в пределах возможностей языка. Азербайджанская литература как часть общетюркской создавалась и развивалась на основе азербайджаноязычной литературы. Об этом и о многом другом мы беседуем с научным сотрудником Института литературы имени Низами НАНА диссертантом Орханом Исаевым.

- Какую территорию охватывает азербайджанская литература? Территорию современно-го Азербайджана?

- Не только. Азербайджанская литература охватывает территорию Анатолии, Северного Ирана, Месопотамии и даже Средней Азии. С этой точки зрения, когда мы говорим о средневековой азербайджанской литературе, мы имеем в виду литературу, которая формировалась и развивалась на широком географическом пространстве.

Так, одним из мест зарождения азербайджаноязычной литературы считается территория современного Ирака. Согласно историческим источникам, поселения тюрков в этой местности датируются VII веком нашей эры и более поздним периодом, они были довольно обширными и во время правления сельджуков, монголов, Аггоюнулу, Гарагоюнулу и Сефевидов. Азербайджанские турки селились в основном в Киркуке и прилегающих районах.

- Именно по этой причине ли-



тературу, созданную в этой области, часто называют литературой Киркука?

- Совершенно верно. Киркукская литература также очень близка азербайджанской с точки зрения фольклора. Правильнее было бы назвать это идентичностью, чем близостью. Литературные исследования, проведенные как в годы советской власти, так и после обретения Азербайджаном независимости, доказывают, что фольклор туркмен и азербайджанских тюрков тождественен и в определенные периоды истории развивался в едином формате.

Так, профессор Газанфар Пашаев полагает, что турецкие, азер-

пословицы, былины и т.д. схожи, а во многих случаях идентичны, за исключением весьма незначительных различий.

- Устная народная литература Киркука и окрестностей и устная народная литература Азербайджана имеют общие ценности, поскольку происходят от одного корня?

- Конечно. Это сходство и тождество проявляются и в былинах, которые считаются крупнейшим жанром народной литературы. Несомненно, широко распространена и среди иракских туркмен «Китаби Деде Горгуд» - величайший литературный памятник тюркских народов. Кроме того, если обратиться к любому жанру иракско-туркменского фольклора, то обязательно можно найти моменты, связанные с Азербайджаном. Письменная литература, создававшаяся на основе устной народной литературы и развивавшаяся в соответствии с социально-политическими условиями истории, не является в этом отношении исключением. Азербайджаноязычная литература, созданная на территории Ирака, подарила гениев мировой литературы.

В средние века Багдад, который был территорией азербайджанских государств (Атабеки, Гарагоюны,

В условиях современной эпохи литература, созданная в районах, расположенных в километрах друг от друга, объединена едиными идеологией, языком и художественными особенностями. По этой причине литературу Киркука и Азербайджана целесообразнее изучать вместе, а не по отдельности

байджанские и иракские ученые, знакомые с ирако-туркменским диалектом, его фольклором и народными напевами, отмечают, что диалект этого народа совпадает с азербайджанским языком, является однокоренным, а фольклор и народные напевы не отличаются. И это неудивительно, что люди одного происхождения и языка имеют схожий фольклор: народ, переселившийся с территории Азербайджана и осевший в стране, именуемой ныне Ираком, остался верен своим национальным и нравственным ценностям, обычаям и традициям и развивал в этом направлении свою литературу. Почти все жанры устной народной литературы Киркука аналогичны азербайджанской народной устной литературе. Хойраты и мании, анекдоты,

Аггоюны, Сефевиды), управлялся из единого центра и в одних границах. А то обстоятельство, что основным ведущим языком был азербайджанский тюркский, дало толчок развитию литературы, повышению значения азербайджанского языка и способствовало его быстрому развитию. Повышению культурного уровня населения способствовало также поселение туркмен азербайджанского происхождения в районах вблизи Багдада, ведь этот город считался главным научным и культурным центром Востока в средние века.

- В литературной среде Багдада XVI века наряду с Физули на азербайджанском языке писали Рухи Багдади, Ахди Багдади, Шамси Багдади, Фазли и другие художники.

- Верно. Представителями ирак-

ско-туркменской литературы туркменские исследователи считают не только поэтов, живших на территории Ирака и писавших произведения на азербайджанском тюркском языке, но и Абдулгада-ра Марагайи, Гази Бурханеддина, Музаффардина Джахан Шаха Хакки, живших в XIV-XVI веках.

К примеру, статья туркменского ученого Аты Тарзибаши «Коллективный обзор иракско-туркменской литературы» отсылает упомянутых нами художников к литературе Киркука. Это еще раз доказывает, что иракско-туркменской литературе принадлежат и видимые представители азербайджанской классической литературы. На самом деле они являются представителями не двух отдельных литератур, а азербайджанской литературы в целом. В условиях современной эпохи литература, созданная в районах, расположенных в километрах друг от друга, объединена едиными идеологией, языком и художественными особенностями. По этой причине литературу Киркука и Азербайджана целесообразнее изучать вместе, а не по отдельности.

- Какое влияние на литературу Киркука оказала азербайджанская литература?

- На нее огромное влияние оказала и азербайджанская, и османская литература. Это было связано с социально-политическими событиями того времени. Опять сошлюсь на Ату Тарзибаши: «Сегодняшний литературный язык туркмен представляет собой упрощенный османский турецкий язык, а разговорный язык, народная поэзия и музыка - полностью туркменские. Этот диалект очень близок к диалекту азербайджанского и южноанатолийского народов, с которыми незначительными диалектными различиями». То есть Ата бей относит азербайджанский тюркский язык только к народной поэзии и устной народной литературе, потому что литература, созданная туркменами на территории Ирака до XVII века, - это, по сути, азербайджанская литература. А литература, созданная на территории Ирака, по языку, структуре и идейному содержанию представляла собой ветвь азербайджанской литературы. Эта ветвь пережила взлеты и падения в разные периоды истории и развивалась параллельно с восточной литературой, еще больше обогащая всю тюркоязычную литературу.

Праздник - один на всех

Фонд Гейдара Алиева организовал очередное мероприятие для детей



26 августа по инициативе президента Фонда Гейдара Алиева Мехрибан Алиевой было организовано очередное праздничное мероприятие для детей, оставшихся без попечения родителей.

Как сообщает АЗЕРТАДЖ, детям были представлены различные программы, для них были организованы развлечения с участием ди-джеев и аниматоров. Дети также продемонстрировали свои умения, исполнили различные танцы.

Атмосфера праздника была наполнена радостью и весельем. За обедом воспитанники детских домов делились своими впечатлениями, общались друг с другом. Празднование совпало с днем рождения воспитанников детского дома №1 Али Гамидова и Ганиры Зейналовой, а также воспитанницы детского дома №3 Джихан Исимханлы. Развлечения, организованные Фондом Гейдара Алиева, подарили

незабываемые воспоминания как именинникам, так и всем остальным участникам мероприятия.

Воспитанница детского дома №1 Айсу Намазова поделилась с АЗЕРТАДЖ своими впечатлениями о празднике. Не скрывая радости, она отметила, что по инициативе президента Фонда Гейдара Алиева Мехрибан Алиевой был организован замечательный праздник, и выразила признательность Фонду Гейдара Алиева за постоянную заботу о детях.

В заключение каждому ребенку были преподнесены подарки от имени фонда.

Отметим, что Фонд Гейдара Алиева уделяет большое внимание детям, оставшимся без попечения родителей и нуждающимся в особой заботе. Регулярно организуя подобные мероприятия, фонд еще раз привлекает внимание общественности к важности такой всесторонней заботы о детях этой категории.

Ликбез для комиссара

Община Западного Азербайджана обратилась с призывом к Дуне Миятович



Община Западного Азербайджана осуждает несправедливое заявление комиссара Совета Европы по правам человека Дунни Миятович от 28 августа 2023 года.

Как сообщает АЗЕРТАДЖ, община распространила заявление в связи с этим.

«Прежде всего хотели бы подчеркнуть, что на территории Азербайджана не существует территориальной единицы под названием «Нагорный Карабах». Тот факт, что некоторые до сих пор проявляют неуважительное отношение к суверенитету и территориальной целостности Азербайджана после того, как Армения, по крайней мере на словах, признала Карабах территорией Азербайджана, вызывает ряд вопросов. Призываем комиссара в будущем использовать выражение «Карабахский регион Азербайджана».

Азербайджан после вступления в Совет Европы в 2001 году постоянно поднимал в этой организации тему последствий армянской оккупации, связанных с гуманитарной сферой и правами человека, но каждый раз получал стандартные, неприемлемые ответы типа: «Мы не политическая организация, мы не вмешиваемся в такие дела того как Азербайджан освободил свои территории, эта же организация и эти же официальные лица занимают совершенно иную позицию!»

Почему Дуна Миятович, занимающая должность комиссара с 2018

года, ни разу не выразила обеспокоенность в связи с оккупацией азербайджанских территорий, этнических чисток и изгнания миллиона азербайджанцев?

На освобожденных территориях одно за другим выявляются массовые захоронения. На днях были преданы земле останки нескольких азербайджанских военнослужащих, обнаруженные в массовых захоронениях и идентифицированные спустя 30 лет. Массовые захоронения как понятие подразумевают грубое нарушение прав человека. Почему вы не выражаете обеспокоенность по этому поводу? 30 августа - Международный день пропавших без вести лиц. Может быть, вам стоит призвать Армению передать Азербайджану координаты массовых захоронений?

С 2020 года более 300 азербайджанцев погибли или пострадали в результате проводимого Арменией минного терроризма. Когда же вы, как комиссар, выразите отношение к этому?

Комиссар Совета Европы по правам человека должен посещать не Карабахский регион Азербайджана, а Армению, которая депортировала западных азербайджанцев с их исконных земель и отрицает их право на возвращение. Может быть, вам стоит призвать Армению предоставить западным азербайджанцам возможность посещать разрушенные мечети, кладбища?

Община Западного Азербайджана призывает комиссара не быть заложницей двойных стандартов и защищать свою независимость», - подчеркивается в заявлении.

ANAMA рапортует

Обнаружены еще 256 противопехотных мин

Агентство Азербайджанской Республики по разминированию (ANAMA) с 21 по 27 августа очистило от мин и неразорвавшихся боеприпасов участок 528,1 гектара на освобожденных от оккупации территориях.

Об этом говорится в ежедневной информации об операциях, проводимых ANAMA. Согласно информации, в результате операций, проведенных на территории Тертерского, Агдамского, Ходжавендского, Лачинского, Шушинского, Физулинского, Губадлинского, Джебраильского и Зангиланского районов, обнаружено и обезврежено 256 противопехотных, 92 противотанковых мины и 71 неразорвавшийся боеприпас.

Отдел информации

Возвращение в родные пенаты

Вручены ключи от новых квартир в Забухе

Первая группа бывших вынужденных переселенцев, выехавшая из жилого комплекса «Гобу Парк-3» в Гарадагском районе города Баку в село Забух Лачинского района, доехала до родного села. В тот же день состоялась церемония вручения новоселам ключей от квартир.

Как сообщили АЗЕРТАДЖ в Государственном комитете по делам беженцев и вынужденных переселенцев, в мероприятии приняли участие официальные лица Специального представительства Президента Азербайджана в Лачинском районе, входящем в Восточно-Зангезурский экономический район, представители комитета, депутат Милли Меджлиса Махир Аббасзаде.

Семьям были вручены ключи от квартир, которые были определены во время жеребьевки, проведенной в Госкомитете по делам беженцев и вынужденных переселенцев 7 августа.

Жители Забуха выразили признательность Президенту Ильхаму Алиеву и Первому вице-президенту



Мехрибан Алиевой за всестороннюю заботу государства о них. Они также выразили благодарность доблестной Азербайджанской армии, ее героическим солдатам и офицерам, освободившим наши земли от оккупации. Жители помолились за упокой душ шехидов, пожертвовавших своими жизнями

на этом пути, пожелали терпения и стойкости их семьям.

Переселенные семьи разместились в домах, восстановленных в селе Забух. На этом этапе в Забух приехали 20 семей - всего 88 человек.

В ближайшие дни продолжится возвращение жителей в родное село.

P.S.

Лето подходит к концу, а серия развивающих занятий «Я - писатель», разработанных по технологии Art and Play поэта, писателя и драматурга Анары Ахундовой, хоть и реже, но продолжит радовать юные таланты.

Фарида АББАСОВА,
«Бакинский рабочий»

Культурная жизнь столицы последние месяцы поддерживалась благодаря активной деятельности немногих, страстно влюбленных в свое дело, творчески обогащенных личностей. Одной из них является автор сборников пробы, стихов и новелл, организатор литературно-музыкальных концертов и перформансов Анара Ахундова, с которой мы не раз обсуждали ее деятельность как драматурга и организатора. На сей раз нам довелось поговорить с ней о писательском мастерстве, которое, по ее мнению, не просто талант, а навык, который необходимо беспрерывно оттачивать и развивать.

- Анара ханым, с момента вашего возвращения на родину мы видим вас в амплуа писателя, режиссера кукольных спектаклей и организатора. Как обстоят дела с журналистской деятельностью, продолжаете ли вы заниматься ею?

- Я довольно долгое время с момента моего приезда была редактором на одном информационном портале. Это не совсем журналистика, но очень близко к моей профессии и любимому делу. Кроме того, ко мне периодически обращались мои коллеги по проектам, с которыми я сотрудничала раньше, с просьбами взять интервью у определенных людей. Обращались именно ко мне, потому что помнили мой удачный опыт. Очень люблю жанр интервью, беседовать с людьми и писать о них. В последние годы в Баку это было крайне редко. Признаться, я очень скучаю по журналистике и серьезно подумываю уделять ей больше времени. У меня есть идея журналистского проекта, и сейчас я ишу для него финансирование. Если получится, журналистика в моей жизни будет больше. Когда я долго не работаю в этой сфере, начинаю сильно скучать и думаю, как бы мне туда вернуться.

- Как вы считаете, умение писать - талант или навык?

- Это талант, который должен быть подкреплен тренировкой. Если человек от природы на-

делен талантом, но не развивает его, он останется на том же самом уровне. В той же журналистике, писательстве, сценарном мастерстве есть определенные приемы и хитрости, которые хорошо бы знать пишущему человеку. Если он развивается в таком деле, это, разумеется, отражается и на его работах. Конечно, можно сказать, что человек от природы талантлив, он может быть математиком, химиком, физиком и при этом гениально писать. Но если он никак не развивает этот талант, то ему не удастся раскрыть полностью свой потенциал. Что касается навыка, то бывает, что человек очень хочет научиться писать, но считает себя неловким. Если он будет работать над собой, это принесет свои плоды. Если он будет упорно развивать этот навык, возможно, откроет в себе скрытые таланты, ведь желание пришло к нему не просто так... Я за золотую середину. Если ты талантлив, это не значит, что ты можешь почитать на лаврах, а наоборот, ты должен всегда работать над собой, учиться и расти.

- Ваша деятельность обретает все большую просветительскую значимость, что особо отразилось на серии развивающих занятий «Я - писатель» для детей школьного возраста...

- В каждое мероприятие - будь то для взрослых или для детей - я стараюсь закладывать зерно, которое принесет пользу. Для меня важно заложить в основу то, что юный или взрослый зритель унесет с собой. Что касается серии занятий «Я - писатель», она разработана по моей технологии Art and Play. Это не совсем о том, чтобы сделать всех писателями. «Я - писатель» - о работе фантазии. Проще чем мы приступаем к написанию рассказа, я помогаю детям расшевелить их фантазию, а фантазия - очень хорошая вещь. На первый взгляд кажется, что это не так важно, но я считаю, любому человеку очень важно развивать фантазию. Необязательно, чтобы завтра этот ребенок стал именно писателем, он может стать изобретателем, ученым или бизнесменом - в любом деле очень важна хорошо развитая фантазия. С чего начинаются любые открытия, рекорды, подвиги, картины, музыкальные произведения? Они начинаются с идеи, которая появляется благодаря фантазии. Поэтому для меня крайне важно помочь детям осознать, какая огромная

Я - писатель

Анара Ахундова: Искусство будет жить, а его ценность - расти изо дня в день



Анара Ахундова:

В первую очередь я воплощу идею, которая пришла ко мне, когда я вернулась в Баку после 15 лет отсутствия. Это будет роман о нашем городе

сила есть внутри их удивительного сознания. Я помогаю им открыть эту силу в себе. А умение изложить свои мысли письменно - очень хороший навык, который я помогаю детям развить. Очень часто дети пишут хаотично, я помогаю им контролировать поток мыслей, правильно и грамотно оформлять их. Грамотно - это не про ошибки, грамотно - это когда ты четко и понятно излагаешь свою мысль. Вот об этом моя серия занятий «Я - писатель».

- Как воспитать молодых писателей?

- Среди детей, которые приходят ко мне, есть те, кто очень хочет писать или даже уже пишет, т.е. у них это желание пробудилось в детстве, как и у меня когда-то.

Этих детей я направляю по-особенному. Потому что они, придя ко мне, уже обладают не только талантом, но и определенным навыком. К ним даже иногда и подходить не нужно, они выполняют задания, а рассказ пишут на одном дыхании. С ними я работаю как редактор, читаю их рассказы, выявляю моменты, на которые нужно обратить внимание и улучшить. «Я - писатель» - это и о том, как не бояться и быть уверенным в себе. После того, как ребенок написал рассказ, я предлагаю ему прочитать его вслух. Очень часто дети стесняются своих мыслей и идей. Я помогаю им не стесняться этого и осознавать, что нет в жизни чего-то однозначно правильного или неправильного, хо-

рошего или плохого. Если ты это создал, то оно имеет право на существование, пусть это даже где-то смешно и где-то коряво.

- Сложно понять, в какой плоскости будет находиться современное искусство в век современных технологий и искусственного интеллекта. Насколько велики шансы на успех?

- Я абсолютно точно уверена, что не только писательское дело, но и другие виды искусства будут жить и процветать, особенно в век технологий и искусственного интеллекта. Да, пусть мы наделаем роботов, которые будут писать стихи, рисовать картины, - и такие роботы уже есть, они активно испытываются, - но тем ценнее будут произведения живого человека. Был период, когда было очень популярно явление NFT (не взаимозаменяемый токен, содержащий оригинальную цифровую подпись, которая делает его уникальным). Коллекции этих произведений были созданы благодаря искусственному интеллекту. Люди, нарисовав одну крошечную картинку, потом штамповали ее в огромных количествах благодаря разным программам. Понятно, что художник не может за один вечер написать 5000 картин, это и не нужно. Тем ценнее то, что делает человек своими руками, голосом, телом, воображением. Искусство будет жить, а его ценность будет расти. И потом за каждым искусственным интеллектом стоит человек - их придумываем мы, люди.

- Чем вас привлекает жанр рассказа? Планируете ли написание более крупных произведений?

- Жанр рассказа привлекает меня своей формой, определенными законами построения, краткостью и миниатюрностью, когда на нескольких страницах можно рассказать историю, описать один день или несколько минут жизни человека, или практически всю его жизнь в зависимости от того, как построишь повествование. Это еще меня привлекает, так это то, что можно собрать целый сборник совершенно разных рассказов, объединенных одной темой. Если брать сборники «Заречье», «Лиловое королевство», сборники сказок «О Маленьких Бабайках», «О Медвежонке», «О Рыси», то там все рассказы привязаны к главным героям. Здесь уже можно говорить о том, что это, по сути, большая история, разделенная на несколько независимых друг от друга глав. Что касается крупных произве-

«Я-писатель» - это и о том, как не бояться и быть уверенным в себе

дений - да. Идеи романов у меня появляются на протяжении всего периода моего творчества. Но я еще не готова ими заняться, потому что есть несколько работ, которые ждут своей очереди. До конца этого года новые книги увидят свет. Что касается романов, в первую очередь я воплощу идею, которая пришла ко мне, когда я вернулась в Баку после 15 лет отсутствия. Это будет роман о нашем городе. Обычно я пишу рассказы, не упоминая, где именно произошли события, не даю имен героям, не называю ни стран, ни городов, ни улиц. Только по мелким деталям можно понять, была ли это восточная страна, европейская, азиатская или вообще какой-то экзотический остров. А здесь мне хочется написать историю, которая будет связана с нашим городом времен моего детства. Очень непростое было время, может быть, тем оно сейчас меня и привлекает. Потому что часто я затрагиваю сложные темы. Мне хочется мысленно вернуться в то время, когда я росла. Это будет история любви и я надеюсь, что сумею рассказать ее так, чтобы читатель проникся ею. Идея должна еще созреть, и когда это произойдет, уверена, у меня найдутся время и силы.

- Кстати, вы могли бы внести существенный вклад в развитие азербайджанского кинематографа, а, может, и мультипликации посредством созданных вами сюжетов. Не задумывались об этом?

- Я не только задумывалась об этом, но и сделала несколько крошечных шажочков в этом направлении. Пока не буду раскрывать деталей, надеюсь, что все получится. А вообще была бы очень счастлива внести свой скромный вклад в развитие азербайджанского кинематографа и мультипликации.

- Благодарю за беседу и желаю творческих успехов!

СПОРТ

Оптимистичный взгляд

Юные дзюдоисты стали мировыми лидерами

Юные азербайджанские дзюдоисты великолепно выступили на первенстве мира в Загребе, завоевав 8 (2-3-3) награды в личном зачете плюс «серебро» в командном соревновании. В итоге наша команда впервые в истории заняла первое место в медальном зачете, опередив всех соперников.

Юсиф АББАСЗАДЕ

Для Азербайджана это стало историческим результатом. Кроме того, впервые наша дзюдоистка (речь о Хадидже Гадашовой в весе 52 кг) стала лучшей в мире, опять же впервые атлет в весовой категории +90 кг поднялся на пьедестал почета, завоевав «бронзу».

Азербайджанские спортсменам не впервой штурмовать олимп в весе 50 кг, но лично для Нихада Мамишова золотая медаль стала первой и неожиданный, так как в этом году он не



смог попасть даже в число призеров на чемпионате страны, довольствуясь пятым местом. Но селекционеры с учетом личных качеств решили дать ему шанс на таком важном турнире, и молодой спортсмен сполна оправдал оказанное ему доверие.

За добытыми результатами стоят системный подход и правильное воспитание победного духа на протяжении долгого времени и на постоянной основе

Особый интерес еще до турнира вызывала персона Хадиджи Гадашовой, так что ее «золото» было ожидаемым. Этническая азербайджанка родилась в России, где в возрасте неполных 16 лет стала чемпионкой этой страны в категории 48 кг. Однако события последних полутора лет вынудили ее задуматься о спортивном будущем, после чего она предпочла отстаивать честь исторической родины. С прошлого - лета она в составе сборной Азербайджана, тогда же став чемпионкой страны

среди молодежи до 23 лет. В этом она взяла «бронзу» на чемпионате Европы, а также «золото» на Европейском юношеском олимпийском фестивале и первенстве мира. Как видим из результата, это очень перспективная спортсменка, тем более что федерация дзюдо намерена привлекать в сборные команды наиболее талантливых спортсменов, проживающих за рубежом.

Разумеется, за добытыми результатами стоят системный подход и правильное воспитание победного духа на протяжении долгого времени и на постоянной основе, благо международный календарь обилен на различные соревнования. Кроме того, представители юношеской и молодежной сборных становятся спарринг-партнерами лидеров национальной сборной, что, конечно, дает важный импульс формированию их бойцовского характера.

Переход из юниоров в молодежь, а затем и на взрослый уровень требует в первую очередь терпения и правильного подхода как наставников, так и, причем в большей степени, самих спортсменов. Азербайджанские дзюдоисты формируют в себе эти качества, что и позволяет им одерживать победы.

Чемпионат мира в разгаре

Определились победители еще в одном виде стрельбы

На чемпионате мира в Баку определились победители в стрельбе по движущейся мишени на дистанции 10 метров среди мужчин и женщин, где первые два места в соревнованиях у мужчин заняли украинские спортсмены.

Денис Баблюк стал чемпионом с 384 очками, Игорь Кизима завоевал серебряную медаль (381). Крис Гроссхэм, набравший столько же очков, сколько Кизима, занял третье место. В командном зачете Украина заняла первое место, Финляндия - второе, Южная Корея - третье.

Среди женщин чемпионкой мира стала представительница Казахстана Александра Садуакассова (378). Ее 18-летняя соотечественница Зухра Ирнарзарева с таким же количеством очков заняла второе место. Бронзовую медаль завоевала украинка Валентина Гончарова (370 очков). В командном зачете Казахстан занял первое место, Украина - второе.

Денис Баблюк, поднявшийся на высшую ступень пьедестала почета в соревнованиях среди мужчин, после церемонии награжде-

ния поделился впечатлениями от победы: «Соревнования проходили в непростой борьбе, но мы смогли сосредоточиться и добиться успеха. В результате мы добились успеха как в индивидуальных, так и в командных соревнованиях. Мы благодарим всех за созданные условия».

Интересное событие произошло накануне - члены норвежской команды, завоевавшие накануне «бронзу» на чемпионате среди мужчин в стрельбе на дистанции 300 метров, вернули свои медали, обосновав свой необычный жест тем, что один из стрелков был дисквалифицирован во время соревнований, и это было не учтено жюри во время церемонии награждения. Международная федерация стрелкового спорта оценила этот шаг норвежцев как проявление честной игры (фейр-плей) и сочла их достойными медалей.

Отметим, что 53-й чемпионат мира по стрельбе в Баку является самым массовым спортивным мероприятием в мире с 2018 года по этому виду спорта. В соревнованиях принимают участие около 2000 спортсменов и делегатов из более чем 100 стран мира.

Главный редактор
Ильгар Гусейнов

Ответственный за выпуск
замредактора Абульфаз Бабазаде

АДРЕС РЕДАКЦИИ: AZ1000, Баку, проспект Бюльбюля, 30.
корр.счет AZ37NABZ01350100000000001944,
р/сч AZ07АПВ33050019441100242111, VÖEN 1300349241,
Капиталбанк, филиал №1 Насиминского р-на, код 200112, SWIFT АПВАЗ 2X

Материалы на таком фоне печатаются на коммерческой основе

Контактные телефоны:
секретариат: 493-04-65
отдел рекламы: 493-05-33
факс: 498-78-49

Газета отпечатана в типографии
издательства «Азербайджан»

За содержание рекламных материалов
редакция ответственности не несет

Мнения авторов не всегда совпадают
с точкой зрения редакции

Объем газеты - 4 печатных листа
Тираж газеты - 2510 экземпляров
Заказ - 2193

Цена 40 гяп.